

## 20. Колымшо урок: Ушештарымаш

### 1. Compound past tense I:

Conjugation I: лудаш		
	Positive	Negative
<b>1Sg</b>	лудам ыл'е	ом луд ыл'е
<b>2Sg</b>	лудат ыл'е	от луд ыл'е
<b>3Sg</b>	лудеш ыл'е	огеш (ок) луд ыл'е
<b>1Pl</b>	лудына ыл'е	огына (она) луд ыл'е
<b>2Pl</b>	лудыда ыл'е	огыда (ода) луд ыл'е
<b>3Pl</b>	лудыт ыл'е	огыт луд ыл'е

Conjugation II: возаш		
	Positive	Negative
<b>1Sg</b>	возем ыл'е	ом возо ыл'е
<b>2Sg</b>	возет ыл'е	от возо ыл'е
<b>3Sg</b>	воза ыл'е	огеш (ок) возо ыл'е
<b>1Pl</b>	возена ыл'е	огына (она) возо ыл'е
<b>2Pl</b>	возеда ыл'е	огыда (ода) возо ыл'е
<b>3Pl</b>	возат ыл'е	огыт возо ыл'е

### 2. Compound past tense II:

Conjugation I: лудаш		
	Positive	Negative
<b>1Sg</b>	лудам улмаш	ом луд улмаш
<b>2Sg</b>	лудат улмаш	от луд улмаш
<b>3Sg</b>	лудеш улмаш	огеш (ок) луд улмаш
<b>1Pl</b>	лудына улмаш	огына (она) луд улмаш
<b>2Pl</b>	лудыда улмаш	огыда (ода) луд улмаш
<b>3Pl</b>	лудыт улмаш	огыт луд улмаш

Conjugation II: возаш		
	Positive	Negative
<b>1Sg</b>	возем улмаш	ом возо улмаш
<b>2Sg</b>	возет улмаш	от возо улмаш
<b>3Sg</b>	воза улмаш	огеш (ок) возо улмаш
<b>1Pl</b>	возена улмаш	огына (она) возо улмаш
<b>2Pl</b>	возеда улмаш	огыда (ода) возо улмаш
<b>3Pl</b>	возат улмаш	огыт возо улмаш

### 3. Gerund in -мек(е):

лудаш > лудмек(е), возаш > возымек(е)

### 4. Participle in -шаш:

лудаш > лудшаш, возаш > возышаш

5. Passive participle + postposition:

лудмо деч ончыч	возымо деч ончыч
лудмо годым	возымо годым
лудмо деч вара	возымо деч вара
лудмо нерген	возымо нерген
лудмо дене	возымо дене
лудмо шотышто	возымо шотышто
лудмылан көра	возымылан көра

6. Plural suffix in -ла:

ялла, олала

7. Negative pronouns and adverbs:

Negative pronouns	
н'игö	nobody, no one
н'имо	nothing
н'имогай	no kind of
н'имыняр(е)	no, none
иктат	nobody, no one

<b>Nominative</b>	н'игö	н'имо	н'имогай	иктат
<b>Genitive</b>	н'игөн	н'имон	н'имогайын	иктынат
<b>Dative</b>	н'игöлан	н'имолан	н'имогайлан	иктыланат
<b>Accusative</b>	н'игöм	н'имом	н'имогайым	иктымат
<b>Comparative</b>	н'игöла	н'имола	н'имогайла	
<b>Inessive</b>		н'имошто	н'имогайыште	
<b>Illative</b>		н'имошко	н'имогайышке	
<b>Lative</b>		н'имоэш	н'имогаеш	

Negative adverb	
н'игузе	in no way, by no means
н'игунам	never
н'игуш(ко)	nowhere, anywhere
н'игушто	nowhere, anywhere
н'игушан	nowhere, anywhere
н'игушеч(ын)	from nowhere

8. Multi-part directional system: adverbs, postpositions:

Motion toward		No motion		Motion away from	
куш(ко) кушан	where to?	кушто кушан	where?	кушеч(ын)	where from?
туш(ко) тушан	(to) there	тушто тушан	there	тушеч(ын)	from there

Motion toward		No motion		Motion away from	
воктек(е)	beside, next to	воктен(е) воктелан	beside, next to	воктеч(ын)	(away) from
шенгек(е) шенгелан	behind	шенгелне шенгелан	behind	шенгеч(ын)	out from behind

9. Conjunction: *гынат*:

Йўр лиеш гынат, толам.	Although it's going to rain, I'll come.
------------------------	---

Exercises

## 1. Put the verbs in parentheses into the compound past tense I.

- 1) Вачин \*классыш пуримо годым туныктышо йоча-влаклан у \*задачым (умылтараш).
- 2) \*Изажын толмо кечын Настаси пеш (куанаш).
- 3) Ожно мландым \*шога дене (куралаш).
- 4) Изиэм годым мый \*пий деч (лўдаш).
- 5) Марийжын \*командировко гыч толмо кечын Тайра олыкышто шудым (солаш).

\* *класс* 'class', *иза* '(elder) brother', *задача* 'problem, assignment, lesson', *шога* 'wooden plow', *пий* 'dog', *командировко* 'business trip'

## 2. Form counterfactual conditional sentences as answers to the questions. Use the verbs in parentheses.

- 1) – Молан тый мемнан \*дене пырля от муро?  
– Мутшым (палаш) гын, (мураш).
- 2) – Молан мыйын киярем ок куш?  
– Вўдым жапыштыже (опташ) гын, (кушкаш).
- 3) – Молан сайрак \*пеледышым налын отыл?  
– Оксам шукырак (лияш) гын, (налаш).
- 4) – Молан шоган йыраным сомылен отыл?  
– Йўр ок (йўраш) гын, (сомылаш).
- 5) – Молан колым шагал кученда?  
– \*Пурла сереш (верланаш) гын, (кучаш).

\* *дене пырля* 'together with', *пеледыш* 'flower', *пурла* 'right'

## 3. Put the verbs in parentheses into the compound past tense II.

- 1) Тудо пий деч (лўдаш), сандене мемнан деке толын огыл.
- 2) Ожно Миша \*шахмат дене пеш сайын (модаш).
- 3) Аважын олаш кайыме годым шым ияш ўдыржў ушкалым шке (лўшташ).

\* *ер* 'lake', *толын пураш (-ем)* 'to arrive, to come in', *шахмат* 'chess', *шахмат дене модаш (-ам)* 'to play chess'

4. Insert the following postpositions into the appropriate sentences: *шотышто*, *кўра*, *годым*, *нерген*, *деч вара*, *деч ончыч*, *дене*.

- 1) Кочмо ... огыт кутыро.
- 2) Ўдымё ... куралаш күлеш.
- 3) Лүдмыж ... \*пырысиге пушенге \*вуйышко \*күзен кайыш.
- 4) Ургымо ... мыйын кокам пеш \*мастар.
- 5) Колым кучымо ... Эвай кече мучко кутырен кертеш.
- 6) Йоча-влакын лыпланымышт ... туныктышо \*адакат умылтараш тўнал'е.
- 7) \*Осалын пукшымылан ... ушкал шөрым шагал пуаш тўналын.

\* *пырысиге* 'kitten', *вуй* '(here:) top', *күзен каяш (-ем)* 'to climb up/to', *мастар* 'expert, master; talented, skilled', *адакат* 'again, anew', *осал* 'bad, poor'

5. Give opposites.

- |              |             |            |
|--------------|-------------|------------|
| 1) тыште     | 5) үмбалне  | 9) ончылно |
| 2) шенгеке   | 6) шенгелан | 10) күшыч  |
| 3) мўндырчын | 7) ўлан     | 11) тушан  |
| 4) ўлнө      | 8) воктене  | 12) ўлыкө  |

6. Write down the dictation.

